

# ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/SPS/NNA/15  
15 de octubre de 2009

(09-5069)

---

## Comité de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias

### ORGANISMOS NACIONALES ENCARGADOS DE LA NOTIFICACIÓN

#### Nota de la Secretaría<sup>1</sup>

El presente documento contiene una lista de los nombres, direcciones, números de teléfono y de telefax, direcciones de correo electrónico y sitios Web de los organismos nacionales encargados de la notificación previstos en el párrafo 10 del Anexo B del Acuerdo que se han comunicado a la Secretaría hasta el 12 de octubre de 2008. Se insiste para que los Miembros informen inmediatamente a la Secretaría ([irma.bracco@wto.org](mailto:irma.bracco@wto.org)) de toda modificación de estos datos.

#### **Albania**

Directorate of Food Safety and Consumer Protection  
Ministry of Agriculture, Food and Consumer Protection (MBUMK)  
Sheshi: Skenderbe, Nr.2  
Tirana

Teléfono: + (355 4) 2225 9333  
Telefax: + (355 4) 2225 9333  
Correo electrónico/Internet: [mbumk\\_sps@yahoo.com](mailto:mbumk_sps@yahoo.com)  
Sitio Web:

#### **Angola**

Maria Manuela Hung de Oliveira Pinto  
Ministério do Comércio  
Largo 4 de Fevereiro  
Palácio de Vidro, R/C

Teléfono:  
Telefax: + (244 2) 31 11 91 Gabinete del Ministro  
de Comercio) o  
+ (244 2) 31 11 95 (Gabinete del  
Viceministro de Comercio)  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

---

<sup>1</sup> El presente documento ha sido elaborado bajo la responsabilidad de la Secretaría y sin perjuicio de las posiciones de los Miembros ni de sus derechos y obligaciones en el marco de la OMC.

### **Antigua y Barbuda**

Ministry of Agriculture, Lands, Marine Resources and Agro-Industry  
Contacto: Senior Plant Protection Officer  
Independence Drive and Queen Elizabeth Highway  
P.O. Box 1282  
St. John's

Teléfono: +(1 268) 462 1213  
Telefax: +(1 268) 462 6104  
Correo electrónico/Internet: [plantprotection@antigua.gov.ag](mailto:plantprotection@antigua.gov.ag)  
Sitio Web:

### **Arabia Saudita**

Saudi Food & Drug Authority - Food Sector  
Persona de contacto: Dr. Ibrahim S. AL Mohizea  
3292 - Al Nafel Area  
Riyadh 13312-6288

Teléfono: +(966 1) 275 9222/ext 1204  
Telefax: +(966 1) 275 7238  
Correo electrónico/Internet: [imohizea@sfda.gov.sa](mailto:imohizea@sfda.gov.sa)  
Sitio Web: [www.sfda.gov.sa](http://www.sfda.gov.sa)

### **Argentina**

Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca y Alimentos  
Dirección Nacional de Mercados  
Paseo Colón 922, Oficina 40  
1063 Buenos Aires

Teléfono: +(5411) 4349 2242/4349 2243/2770  
Telefax: +(5411) 4349 2244  
Correo electrónico/Internet: [maxmor@mecon.gov.ar](mailto:maxmor@mecon.gov.ar)  
[rblase@mecon.gov.ar](mailto:rblase@mecon.gov.ar)  
Sitio Web:

### **Armenia**

WTO Notification Agency  
5 Mkrtchyan Street  
375010 - Yerevan

Teléfono: +(374 10) 543 981  
Telefax: +(374 10) 543 983  
Correo electrónico/Internet: [info@arm-wto.am](mailto:info@arm-wto.am)  
Sitio Web:

## Australia

Australian SPS Contact Point  
GPO Box 858  
Canberra ACT 2601

Teléfono: +(612) 6272 5446  
Telefax: +(612) 6272 3678  
Correo electrónico/Internet: sps.contact@daff.gov.au  
Sitio Web: www.daff.gov.au

## Bahrein

Dr. Samir Abdullah Khlfan  
Director  
Directorate of Public Health  
Ministry of Health  
Manama

Teléfono: +(973) 250 313  
Telefax: +(973) 276 301  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## Bangladesh

Director-3, WTO Cell  
Persona de contacto: Mr. Akhtaruz Zaman Khan Kabir  
Ministry of Commerce  
Government of the People's Republic of Bangladesh  
Bangladesh Secretariat  
Dhaka

Teléfono: +(8802) 717 1587 (oficina)  
Telefax: +(8802) 716 5741  
Correo electrónico/Internet: kabirakhtar@gmail.com  
Sitio Web:

## Barbados

The Permanent Secretary  
Foreign Trade Division  
Ministry of Foreign Affairs and Foreign Trade  
# 1 Culloden Road  
St. Michael

Teléfono: +(246) 431 2200  
Telefax: +(246) 228 0838  
Correo electrónico/Internet: trade@foreign.gov.bb  
Sitio Web:

### **Belarús**

National Information Centre for Technical Barriers to Trade, Sanitary and Phytosanitary Measures  
(National Information Centre for TBT and SPS)  
3 Melezh Str.  
Minsk 220113

Teléfono: +(375 1) 7262 5260  
Telefax: +(375 1) 7262 1520  
Correo electrónico/Internet: info@nicwto.by  
Sitio Web: www.nicwto.by

### **Belice**

Ms Nancy Namis  
Director General  
Directorate General for Foreign Trade  
Ministry of Foreign Affairs and Tourism  
Government of Belize  
Second Floor New Administration Building  
Belmopan

Teléfono: +(501) 822 2832/2833  
Telefax: +(501) 822 2837  
Correo electrónico/Internet: foreigntrade@btl.net  
Sitio Web:

### **Benin**

Directeur Général du Commerce Extérieur  
BP 2037  
Cotonou

Teléfono: +(229) 307 042  
Telefax: +(229) 307 042  
Correo electrónico/Internet: mcatdce@intnet.bj  
Sitio Web:

### **Bolivia**

Lic. Pablo Guzmán  
Director General de Integración y Acuerdos Comerciales  
Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto  
Calle Junin esq. Ingavi s/n  
La Paz

Teléfono: +(591 2) 240 8642  
Telefax: +(591 2) 240 8642  
Correo electrónico/Internet: pguzman@reee.gov.bo  
Sitio Web:

## **Botswana**

The Permanent Secretary  
Ministry of Agriculture  
Private Bag 003  
Gaborone

Teléfono: +(267) 35 05 00  
Telefax: +(267) 35 60 27  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## **Brasil**

Ministério das Relações Exteriores  
Divisão de Agricultura e Produtos de Base  
Palácio Itamaraty, Anexo I, sala 531  
70170-900  
Brasilia-DF

Teléfono: +(5561) 3411 6369/72  
Telefax: +(5561) 3411 8918  
Correo electrónico/Internet: dpb@mre.gov.br  
Sitio Web:

## **Brunei Darussalam**

Department for Trade Development  
Ministry of Foreign Affairs and Trade  
International Convention Centre  
Berakas BB3910

Teléfono: +(673) 238 3374  
Telefax: +(673) 238 4099  
Correo electrónico/Internet: dtd@mfa.gov.bn  
Sitio Web: www.mfa.gov.bn

## **Burkina Faso**

Direction Générale du Commerce  
Ministère du Commerce, de la Promotion de l'Entreprise et de l'Artisanat  
01 BP 517  
Uagadugú 01

Teléfono: +(226) 50 32 60 04/50 32 47 86/87  
Telefax: +(226) 50 32 60 04/50 32 67 04  
Correo electrónico/Internet: mcia@cenatrin.bf  
Sitio Web:

### **Burundi**

M. Sakayoya Eliakim  
BP 114  
Gitega

Teléfono: +(257) 2240 2036  
Telefax: +(257) 2240 2104  
Correo electrónico/Internet: dpvbdi@yahoo.fr  
sakayoyaemiahim@yahoo.com  
Sitio Web:

### **Camerún**

M. Ondoua Owono Jacob  
Directeur des Études des Programmes et de la Coopération  
Ministère de l'Agriculture et du Développement Rural  
Yaoundé

Teléfono: +(237) 222 35 41  
Telefax: +(237) 222 43 75  
Correo electrónico/Internet: jeanine\_nkodo@yahoo.fr  
Sitio Web:

### **Canadá**

Standards Council of Canada  
200-270 Albert Street  
ON K1P 6N7  
Ottawa, Ontario

Teléfono: +(1 613) 238 3222  
Telefax: +(1 613) 569 7808  
Correo electrónico/Internet: enquiry@point@scc.ca  
Sitio Web: www.scc.ca

### **Chile**

Sra. Antonieta Urrutia  
Servicio Agrícola y Ganadero (SAG)  
Departamento de Asuntos Internacionales  
Avenida Bulnes 140  
Santiago

Teléfono: +(562) 345 1585  
Telefax: +(562) 345 1578  
Correo electrónico/Internet: antonieta.urrutia@sag.gob.cl  
Sitio Web:

## China

China WTO Notification and Enquiry Center  
Ministry of Commerce (MOFTEC)  
2, Dong Chang An Avenue  
Beijing 100731

Teléfono: +(8610) 6519 7762/6519 7306  
Telefax: +(8610) 6519 7310  
Correo electrónico/Internet: wtonoti@mofcom.gov.cn  
Sitio Web:

## Colombia

Daniel Héctor Rico R.  
Ministerio de Comercio, Industria y Turismo  
Dirección de Regulación  
Calle 28 N° 13A - 15, piso 3°  
Bogotá, D.C.

Teléfono: +(57 1) 606 7676 ext. 1690  
Telefax: +(57 1) 241 0480  
Correo electrónico/Internet: drico@mincomercio.gov.co  
Sitio Web: www.mincomercio.gov.co

## Comunidades Europeas

Comisión Europea  
Dirección General de Salud y Consumidores  
Dirección D, Unidad D/3- Cuestiones internacionales (multilaterales)  
Rue Froissart 101, Room 2/52  
B-1049 Bruselas

Teléfono: +(322) 296 8185/59922  
Telefax: +(322) 299 8090  
Correo electrónico/Internet: sps@ec.europa.eu  
enrique.beltran-poveda@ec.europa.eu  
[marta.sobieraj@ec.europa.eu](mailto:marta.sobieraj@ec.europa.eu)  
Sitio Web: [http://ec.europa.eu/food/international/organisations/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/food/international/organisations/index_en.htm)

## Corea, República de

WTO Division  
Ministry of Foreign Affairs and Trade  
Jongro gu, Doryum dong 95-1  
Seúl 110-051

Teléfono: +(822) 2100 7638~40  
Telefax: +(822) 2100 7979  
Correo electrónico/Internet: wto@mofat.go.kr  
yjkim70@mofat.go.kr  
(únicamente notificaciones)  
Sitio Web: www.mofat.go.kr

### **Costa Rica**

Ing. Virginia Salazar Losilla  
Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)  
Servicio Fitosanitario del Estado (SFE)  
Servicio Nacional de Salud Animal (SENASA)  
Centro de Información y Notificación en MSF  
P.O. Box 70-3006  
Heredia

Teléfono: +(506) 260 83 00 ext. 2065  
Telefax: +(506) 262 78 31  
Correo electrónico/Internet: [notificaciones@protecnet.go.cr](mailto:notificaciones@protecnet.go.cr)  
[vsalazar@protecnet.go.cr](mailto:vsalazar@protecnet.go.cr)  
Sitio Web: [www.protecnet.go.cr](http://www.protecnet.go.cr)  
[www.protecnet.go.cr/redvirtual](http://www.protecnet.go.cr/redvirtual)

### **Croacia**

Ms Ksenija Boros  
Ministry of Agriculture, Fisheries and Rural Development  
Directorate for Food Safety and Quality  
Ulica Grada Vukovara 78  
10000 Zagreb

Teléfono: +(385 1) 610 6285  
Telefax:  
Correo electrónico/Internet: [ksenija.boros@mps.hr](mailto:ksenija.boros@mps.hr)  
Sitio Web:

### **Cuba**

Ministerio del Comercio Exterior  
Eva María Quintana González  
Dirección de Organismos Internacionales  
Calle Infanta N° 16 7° piso  
Vedado  
La Habana

Teléfono: +(537) 838 03 68  
Telefax: +(537) 838 03 55  
Correo electrónico/Internet: [eva.quintana@mincex.cu](mailto:eva.quintana@mincex.cu)  
Sitio Web:



## Djibouti

Mme Ron Osman Omar - Chef du Service  
Service du Contrôle de la Qualité et des Normes  
Ministère du Commerce, de l'Industrie et de l'Artisanat  
B.P. 24  
Djibouti

Téléfono: +(253) 35 25 40  
Telefax: +(253) 35 49 09  
Correo electrónico/Internet: commerce.scqn@intnet.dj  
ronosman@yahoo.fr  
Sitio Web:

## Dominica

Permanent Secretary  
Ministry of Foreign Affairs, Trade and Marketing  
Government Headquarters  
Kennedy Avenue  
Roseau

Téléfono: +(767) 448 2401 ext 3213  
Telefax: +(767) 448 6103/5200  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## Ecuador

Ministerio de Comercio Exterior, Industrialización Pesca y Competitividad  
Avenida Eloy Alfaro N30-350 y Av. Amazonas, esquina Edificio MAG 1 y 2 piso  
Quito

Téléfono: +(593 22) 256 6041 (ext. 161)  
Telefax: +(593 22) 254 1984  
Correo electrónico/Internet: comercio18@micip.gov.ec  
Sitio Web: www.micip.gov.ec

## Egipto

Ministry of Agriculture and Land Reclamation  
Foreign Agricultural Relation Department  
Nady El-Said Street  
Dokki

Téléfono: +(20 2) 3337 6583  
Telefax: +(20 2) 3335 2937/3337 4195  
Correo electrónico/Internet: drfadia@hotmail.com  
enq\_egy\_sps@yahoo.com  
Sitio Web:

### **El Salvador**

Ministerio de Economía (MINEC)  
Dirección de Administración de Tratados Comerciales (DATCO)  
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe, Edificio C-2  
Tercer Nivel, Plan Maestro, Centro de Gobierno  
San Salvador

Teléfono: + (503) 2231 5788  
Telefax: + (503) 2231 5789  
Correo electrónico/Internet: ezelada@minec.gob.sv  
omc\_es@minec.gob.sv  
Sitio Web: www.minec.gov.sv

### **Emiratos Árabes Unidos**

Mr. Mohamed Moussa Abdallah  
Ministry of Environment and Water  
Animal Wealth Department  
P.O. Box 1509  
Dubai

Teléfono: + (971 4) 202 6603  
Teléfono móvil: + (971 5) 0634 2226  
Telefax: + (971 4) 295 7475  
Correo electrónico/Internet: mmabdullah@moew.gov.ae  
Sitio Web:

### **Estados Unidos de América**

USDA/FAS/OSTA/IRSD  
Room 5944 Agriculture South Building  
International Regulations and Standards Division  
USDA Foreign Agricultural Service  
1400 Independence Avenue, SW  
Washington, D.C. 20250

Teléfono: + (1 202) 720 1301  
Telefax: + (1 202) 720 0433  
Correo electrónico/Internet: us.spsenquiry@fas.usda.gov  
Sitio Web:

### **ex República Yugoslava de Macedonia**

Ministry of Economy  
Jurij Gagarin 15  
1000 Skopje

Teléfono: + (389 2) 3093 470  
Telefax: + (389 2) 3084 472  
Correo electrónico/Internet: wto@economy.gov.mk  
Sitio Web:

## **Fiji**

Permanent Secretary  
Attn: Fiji AgTrade  
Ministry of Agriculture and Primary Industry  
Private Mail Bag  
Raiwaqa  
Suva

Teléfono: +(679) 338 4233/310 0290/291/292  
Telefax: +(679) 338 5048/338 5234/310 0293  
Correo electrónico/Internet: [fijiagtrade@connect.com.fj](mailto:fijiagtrade@connect.com.fj)  
Sitio Web:

## **Filipinas**

Office of the Director  
Policy Research Service  
Department of Agriculture  
Elliptical Road, Diliman  
Quezon City

Teléfono: +(632) 926 7439/928 8741 a 45  
loc. 2317 y 2318  
Telefax: +(632) 928 0590  
Correo electrónico/Internet: [epad.polreser@lycos.com](mailto:epad.polreser@lycos.com)  
Sitio Web:

## **Gabón**

Dr. Yvette Soundat  
Inspection Générale  
Ministère de l'Agriculture, de l'Élevage et du Développement Rural  
BP 189  
Libreville

Teléfono: +(241) 76 17 57  
Teléfono móvil: +(241) 29 82 04  
Telefax: +(241) 76 17 57  
Correo electrónico/Internet: [soundat.yvette@iuet.ga](mailto:soundat.yvette@iuet.ga)  
Sitio Web:

## **Gambia**

Ministry of Trade, Industry and Employment  
Independance Drive  
Banjul

Teléfono: +(220) 422 8392/420 1432  
Telefax: +(220) 422 7756/422 9220  
Correo electrónico/Internet: [baturuc@yahoo.com](mailto:baturuc@yahoo.com)  
[yaingui@hotmail.com](mailto:yaingui@hotmail.com)  
Sitio Web:

## Georgia

WTO Relation Division  
Head of Division: Mr. Levan Chiteishvili  
Senior Specialist: Gia Bibileishvili  
Ministry of Agriculture and Food  
Room 515  
41 Kostava St.  
380023 Tbilisi

|                              |  |
|------------------------------|--|
| Teléfono:                    | +(995 32) 33 48 37   |
| Telefax:                     | +(995 32) 33 48 37   |
| Correo electrónico/Internet: | levanch@maf.ge<br>lchiteishvili@yahoo.co.uk<br>giabib@maf.ge; giabib@yahoo.com |
| Sitio Web:                   | www.maf.ge   |

## Granada

Permanent Secretary  
Ministry of Agriculture, Lands, Forestry and Fisheries  
3rd floor, Ministerial Complex  
Botanical Gardens, Tanteen  
St George's

|                              |                             |
|------------------------------|-----------------------------|
| Teléfono:                    | +(1 473) 440 2708/3078/3083 |
| Telefax:                     | +(1 472) 440 4491           |
| Correo electrónico/Internet: | PMU@caribsurf.com           |
| Sitio Web:                   |                             |

## Guatemala

Alexánder Cutz Calderón  
José Enrique Gil Natareni  
Ministerio de Economía  
Dirección de Administración de Tratados Comerciales  
8a Avenida 10-43 Zona 1, 4º nivel  
01001 Guatemala ciudad

|                              |   |
|------------------------------|---|
| Teléfono:                    | +(502) 238 3330 a 39 (ext. 4203)                    |
| Telefax:                     | +(502) 232 7449/238 3330 a 39<br>(ext. 4201)        |
| Correo electrónico/Internet: | acutz@mail.mineco.gob.gt<br>egil@mail.mineco.gob.gt |
| Sitio Web:                   | www.mineco.gob.gt                                   |

## Guyana

Plant Health Services  
Ministry of Agriculture  
Regent & Vlissengen Roads  
Georgetown, East Coast Demerar

Teléfono: +(592) 225 3856/226 7021  
Telefax: +(592) 225 3944  
Correo electrónico/Internet: crops\_livestock@yahoo.com  
Sitio Web: www.agriculture.gov.gy

## Haití

Direction du Commerce Extérieur  
Ministère du Commerce et de l'Industrie (MCI)  
8 rue Légitime, Champ de Mars  
Puerto Príncipe

Teléfono: +(509) 222 8167  
Telefax: +(509) 223 8402/223 5950  
Correo electrónico/Internet: ijoassinc@yahoo.fr  
mci-haiti@yahoo.fr  
Sitio Web:

## Honduras

Secretaría de Industria y Comercio  
Dirección General de Integración Económica y Política Comercial  
Edificio San José  
Boulevard José Cecilio del Valle  
Tegucigalpa

Teléfono: +(504) 235 3082/5047  
Telefax: +(504) 235 3082/5047  
Correo electrónico/Internet: pcomercial@sic.gob.hn  
Sitio Web: www.sic.gob.hn

## Hong Kong, China

Trade and Industry Department  
The Government of the Hong Kong Special Administrative Region  
17/F Trade and Industry Department Tower  
700 Nathan Road  
Hong Kong  
Hong Kong, China

Telefax: +(852) 2789 2491  
Correo electrónico/Internet: mdiv1@tid.gov.hk  
Sitio Web: www.tid.gov.hk

## India

Trade Policy Division  
Ministry of Commerce  
Udhyog Bhavan  
Maulana Azad Road  
Nueva Delhi - 11 00 11

Teléfono: +(9111) 301 46 60/301 36 23  
Telefax: +(9111) 301 35 83  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## Indonesia

Indonesian Agricultural Quarantine Agency (IAQA)  
Ministry of Agriculture  
Jl. Harsono RM. No.3 Ged. E Lt. V Ragunan, Pasar Minggu  
Jakarta Selatan 12550

Teléfono: +(62 21) 781 6480, Ext. 1704  
Telefax: +(62 21) 780 4337/782 1367  
Correo electrónico/Internet: caqsps@indo.net.id  
Sitio Web: www.karantina.deptan.go.id

## Islandia

The Agricultural Authority of Iceland  
Austurvegur 64  
800 Selfoss

Teléfono: +(354) 530 4800  
Telefax: +(354) 530 4801  
Correo electrónico/Internet: lbs@lbs.is  
Sitio Web: www.lbs.is

## Islas Salomón

Director  
Environment Health Division  
Department of Health and Medical Services  
P.O. Box 349  
Honiara

Teléfono: +(677) 20831  
Telefax: +(677) 25513  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## Israel

Ms Miriam Freund  
Deputy Director  
Ministry of Agriculture and Rural Development  
Plant Protection and Inspection Services (PPIS)  
P.O.B. 78  
Bet-Dagan 50250

Teléfono: +(972 3) 968 1561/3;  
Teléfono móvil: +(972 50) 624 1721  
Telefax: +(972 3) 968 1582  
Correo electrónico/Internet: miriamf@moag.gov.il  
Sitio Web:

## Jamaica

Ministry of Foreign Affairs and Foreign Trade  
21 Dominica Drive  
Kingston 5

Teléfono: +(1876) 926 4220/9  
Telefax: +(1876) 929 6733  
Correo electrónico/Internet: fmfaja@cwjamaica.com  
Sitio Web:

## Japón

Standards Information Service  
International Trade Division  
Economic Affairs Bureau  
Ministry of Foreign Affairs  
2-2-1 Kasumigaseki, Chiyoda-ku  
Tokio 100-8919

Teléfono: +(81 3) 5501 8344  
Telefax: +(81 3) 5501 8343  
Correo electrónico/Internet: enquiry@mofa.go.jp  
Sitio Web:

### **Jordania**

Al-Rkaibat Sulaiman - SPS Enquiry Point  
Al-Kayali Ahmed - SPS Enquiry Point  
Al-Husni Aymen - SPS Enquiry Point  
Trade Agreement Unit  
Ministry of Agriculture  
P.O. Box 961043-2099  
Ammán

Teléfono: +(962 6) 568 6151  
Telefax: +(962 6) 568 6310  
Correo electrónico/Internet: sps@moa.gov.jo;  
moa\_agreements@moa.gov.jo  
Sitio Web:

### **Kazajstán**

"KazInSt" NSE  
Contact persons: Aigul Daribayeva; Tolkyn Akylbekova  
104/1 Auezov St.  
473000, Astana

Teléfono: +(731) 7232 0641  
Telefax: +(731) 7232 3275  
Correo electrónico/Internet: inform@memst.kz  
int\_rel@memst.kz  
Sitio Web:

### **Kenya**

The Director of External Trade  
Ministry of Industry and Trade  
P.O. Box 43137  
Nairobi

Teléfono: +(254 20) 315 001  
Telefax: +(254 20) 315 011  
Correo electrónico/Internet: kextrade@Africaonline.co.ke  
Sitio Web:

### **Liechtenstein**

Office for Foreign Affairs  
Heiligkreuz 14  
9490 Vaduz

Teléfono: +(4175) 236 60 52  
Telefax: +(4175) 236 60 59  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:



### **Macao, China**

Civil and Municipal Affairs Bureau  
Avenida Almeida Ribeiro 163  
Macao

Teléfono: +(853) 515 952/387 333  
Telefax: +(853) 519 303/341 890  
Correo electrónico/Internet: shung@iacm.gov.mo  
vhleung@iacm.gov.mo  
Sitio Web:

### **Madagascar**

Josoa Rakotosamimanana  
Directeur de la Santé animale et du Phytosanitaire  
Ministère de l'Agriculture, de l'Elevage et de la Pêche  
101 Antananarivo

Teléfono: +(261 20) 24 636 38,  
Teléfono móvil: +(261) 33 11 757 01  
Telefax: +(261 20) 22 492 59  
Correo electrónico/Internet: dsaps@maep.gov.mg  
Sitio Web:

### **Malasia**

Secretary General  
Ministry of Agriculture & Agro-Based Industry  
Strategic Planning and International Division  
Wisma Tani  
Lot 4G1, Presint 4  
Federal Government Administration Centre  
62624 Putrajaya

Teléfono: +(603) 8870 1000  
Telefax: +(603) 8888 6909/8870 1241  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web: <http://agrolink.moa.my/>

### **Malawi**

The Director of Commerce  
Ministry of Commerce and Industry  
P.O. Box 30366  
Lilongwe 3

Teléfono: +(265) 1 770 614/244  
Telefax: +(265) 1 770 680  
Correo electrónico/Internet: minci@malawi.net  
Sitio Web:

## **Mali**

Ministère de l'Industrie, du Commerce et des Investissements  
BP 1759  
Bamako

Téléfono: +(223) 21 63 99  
Telefax: +(223) 21 21 34  
Correo electrónico/Internet: dnae@datatech.toolnet.org  
Sitio Web:

## **Marruecos**

Ministère du Commerce Extérieur  
63 avenue Moulay Youssef  
B.P. 610  
Rabat - Chellah

Téléfono: +(212-07) 70 33 63/70 63 06/70 63  
89/70 63 21  
Telefax: +(212-07) 70 37 01  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## **Mauricio**

Secretary for Foreign Affairs  
Ministry of Foreign Affairs, International Trade and Regional Cooperation  
International Trade Division  
3rd Floor, Fook House  
Bourbon Street  
Port Louis

Téléfono: +(230) 201 2157  
Telefax: +(230) 210 8145  
Correo electrónico/Internet: motas@intnet.mu  
Sitio Web:

## **Mauritania**

Monsieur le Directeur de l'Elevage et de l'Agriculture  
BP 180  
Nouakchott

Téléfono: +(222) 525 7889/529 0808  
Telefax: +(222) 525 7889/529 0808  
Correo electrónico/Internet: ssp@toptechnology.mr  
graf@mauritel.mr  
m\_dioolo@yahoo.fr  
Sitio Web:

## México

Dirección General de Normas  
Dirección de Promoción - Centro de Información  
Puente de Tecamachalco N° 6  
Col. Lomas de Tecamachalco  
Sección Fuentes  
Naucalpan C.P. 53950

Teléfono: +(52 55) 5729 9300 (ext. 4156/4135)  
Telefax: +(52 55) 5520 9715  
Correo electrónico/Internet: [normasomc@economia.gob.mx](mailto:normasomc@economia.gob.mx)  
Sitio Web: [www.economia.gob.mx/?P=85](http://www.economia.gob.mx/?P=85)

## Moldova

Ministry of Economy of the Republic of Moldova  
1, Piata Marii Adunari Nationale  
Kishinev, MD 2033

Teléfono: +(373 2) 234 102  
Telefax: +(373 2) 237 650/234 064  
Correo electrónico/Internet: [bozdenicic@moldova.md](mailto:bozdenicic@moldova.md)  
Sitio Web:

## Mongolia

S. Enkhbayar  
Senior Officer  
Food Division  
Ministry of Food and Agriculture - MOFA  
Peace avenue 16/A  
Ulaanbaatar

Teléfono: +(976) 5126 1962/9925 1483  
Telefax: +(976) 1145 2554  
Correo electrónico/Internet: [sunenkh@yahoo.com](mailto:sunenkh@yahoo.com)  
Sitio Web: [www.mofa.gov.mn](http://www.mofa.gov.mn)

## Mozambique

Dr. Adolfo Paulo Mavale  
DINAP  
National Directorate of Livestock  
Ministry of Agriculture and Rural Development  
Praça dos Heróis Moçambicanos  
CP 1406  
Maputo

Teléfono: +(258 21) 46 04 94  
Telefax: +(258 21) 46 04 79  
Correo electrónico/Internet: [uevdinap@teledata.mz](mailto:uevdinap@teledata.mz)  
Sitio Web:

## Myanmar

Directorate of Investment and Company Administration (DICA)  
Ministry of National Planning and Economic Development  
653-691 Merchant Street  
Yangon

Teléfono: +(951) 82 207/72 052/75 229  
Telefax: +(951) 82 101  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## Nepal

Agribusiness Promotion and Statistics Division  
Ministry of Agriculture and Cooperatives  
Persona de contacto: Dr. Dala Ram Pradhan  
P.O. Box. N° 8975, EPC 783  
Singha Darbar  
Kathmandu

Teléfono: +(977 1) 422 8137  
Telefax: +(977 1) 422 5825  
Correo electrónico/Internet: dalaram@wlink.com.np  
Sitio Web:

## Nicaragua

Ministerio de Fomento, Industria y Comercio  
Dirección de Tecnología, Normalización y Metrología  
Kilómetro 6, Carretera a Masaya  
Apartado Postal N° 8  
Managua

Teléfono: +(505) 267 0161 ext. 1048  
Telefax: +(505) 267 2019  
Correo electrónico/Internet: dtnm@mific.gob.ni  
noemi.solano@mific.gob.ni  
Sitio Web: www.mific.gob.ni/dirTransparencia/tecNormalizacion/default.asp

## Nigeria

Federal Ministry of Commerce  
P.M.B. 88  
Area 1, Garki  
Abuja

Teléfono: +(234 9) 234 1884  
Telefax: +(234 9) 234 1541/2312  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## Noruega

Ministry of Foreign Affairs  
WTO/OECD Section  
Post box 8114 Dep.  
0032 Oslo

Teléfono: +(47 22) 24 36 00  
Telefax: +(47 22) 24 95 80  
Correo electrónico/Internet: wto/oecd-seksjonen@mfa.no  
Sitio Web:

## Nueva Zelandia

New Zealand SPS  
Sally Griffin  
SPS Coordinator/Adviser  
25 The Terrace  
P.O. Box 2526  
Wellington

Teléfono: +(64 4) 894 0431  
Telefax: +(64 4) 894 0731  
Correo electrónico/Internet: sps@maf.govt.nz  
Sitio Web: [www.biosecurity.govt.nz/strategy-and-consultation/strategy/international-agreements/sanitary-and-phytosanitary-sps-agreement](http://www.biosecurity.govt.nz/strategy-and-consultation/strategy/international-agreements/sanitary-and-phytosanitary-sps-agreement)

## Omán

Director General for Specifications & Measurements  
Ministry of Commerce and Industry  
P.O. Box 550, Postal Code 113  
Muscat

Teléfono: +(968) 2481 7252  
Telefax: +(968) 2481 7040  
Correo electrónico/Internet: dgsml23@omantel.net.om  
Sitio Web: [www.mocioman.gov.om](http://www.mocioman.gov.om)

## Pakistán

Ministry of Food, Agriculture and Livestock  
Joint Secretary (Food Wing)  
Bloc B, Pakistan Secretariat  
Islamabad

Teléfono: +(9251) 920 2369/8360  
Telefax: +(9251) 922 1246  
Correo electrónico/Internet: wtocell@yahoo.com  
Sitio Web: [www.minfal.gov.pk](http://www.minfal.gov.pk)

### **Panamá**

Sra. Marquelda Isaza  
Dirección Nacional de Administración de Tratados Comerciales Internacionales y de Defensa  
Comercial  
Ministerio de Comercio e Industrias  
Avenida Ricardo J. Alfaro y calle El Paical, Plaza Edison, piso 2  
Apartado postal 0815-01119, Zona 4  
Panamá

|                              |                           |
|------------------------------|---------------------------|
| Teléfono:                    | +(507) 560 0690/0600/0700 |
| Telefax:                     | +(507) 560 0691/0656      |
| Correo electrónico/Internet: | misaza@mici.gob.pa        |
| Sitio Web:                   | www.mici.gob.pa           |

### **Papua Nueva Guinea**

The Secretary  
Department of Trade and Industry  
Heduru Haus  
Free Mail Bag  
Waigani  
National Capital District  
Port Moresby

|                              |                                |
|------------------------------|--------------------------------|
| Teléfono:                    | +(675) 325 5426/4829/5311/6699 |
| Telefax:                     | +(675) 325 4482                |
| Correo electrónico/Internet: |                                |
| Sitio Web:                   |                                |

### **Paraguay**

Ministerio de Relaciones Exteriores  
Centro de Referencia de la OMC  
Presidente Franco y Ayolas  
Edificio Ayfra, 6° piso, bloque B  
Asunción

|                              |                             |
|------------------------------|-----------------------------|
| Teléfono:                    | +(595 21) 493 872, int. 245 |
| Telefax:                     | +(595 21) 441 115           |
| Correo electrónico/Internet: | cr_omc@mre.gov.py           |
| Sitio Web:                   | www.mre.gov.py/OMC/omc.htm  |

## Perú

Servicio Nacional de Sanidad Agraria - SENASA  
Av. La Molina N° 1915  
Lima 12

Teléfono: +(51 1) 313 3300 ext 2600  
Telefax: +(51 1) 340 1486 ext 2600  
Correo electrónico/Internet: [notificacionesmsf@senasa.gob.pe](mailto:notificacionesmsf@senasa.gob.pe)  
Sitio Web: [www.senasa.gob.pe](http://www.senasa.gob.pe)

## Qatar

Mr. Abdulaziz Al-Kholaifi  
Director  
Department of Commerce  
Ministry of Economy and Commerce  
Doha

Teléfono: +(974) 443 2103  
Telefax: +(974) 443 1412  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## República Dominicana

Autoridad de notificación: Servicio Nacional de Información MSF  
Oficina de Tratados Comerciales Agrícolas - Ministerio de Agricultura  
13 St. y Espiral N° 4A, Urb. Fernández  
Código postal  
Santo Domingo, D.N.

Teléfono: +(809) 547 1575  
+(809) 227 6188/227 3164  
Telefax: +(809) 540 5943  
Correo electrónico/Internet: [rd.cnmsf.snni@gmail.com](mailto:rd.cnmsf.snni@gmail.com)  
Sitio Web: [www.cnmsfrd.gob.do](http://www.cnmsfrd.gob.do)  
[www.otcasea.gob.do](http://www.otcasea.gob.do)

## República Kirguisa

National Institute for Standards and Metrology "Kyrgyzstandard"  
197 Panvilov Str.  
Bishkek

Teléfono: +(996 312) 66 14 56  
Telefax: +(996 312) 66 13 67  
Correo electrónico/Internet: [wto@nism.gov.kg](mailto:wto@nism.gov.kg)  
Sitio Web: [www.nism.gov.kg](http://www.nism.gov.kg)

### **Rwanda**

Mr TAYEBWA D. James  
Notification Authority  
Directorate of External Trade  
Ministry of Trade and Industry  
P.O. Box 73  
Kigali

Teléfono: +(250) 576 754  
Telefax: +(250) 573 902  
Correo electrónico/Internet: info@minicom.gov.rw  
Sitio Web: www.minicom.gov.rw

### **Saint Kitts y Nevis**

Ministry of International Trade  
Church Street  
Basseterre

Teléfono: +(1 869) 465 2521 ext. 1096/1425  
Telefax: +(1 869) 465 1778  
Correo electrónico/Internet: mintica@thecable.net  
Sitio Web:

### **Santa Lucía**

Permanent Secretary  
Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries  
5th Floor, Sir Stanislaus James Bldg.  
Waterfront, Castries

Teléfono: +(758) 468 4172/4103  
Telefax: +(758) 453 6314  
Correo electrónico/Internet: ps@slumaffe.org  
Sitio Web: www.slumaffe.org

### **San Vicente y las Granadinas**

The Director of Trade  
Ministry of Foreign Affairs, Commerce and Trade  
Administrative Building  
Kingstown

Teléfono: +(784) 456 2442/2060  
Telefax: +(784) 456 2610  
Correo electrónico/Internet: mtrade@caribsurf.com  
svgforeign@caribsurf.com  
Sitio Web:



## Senegal

Direction du Commerce Extérieur (Ministère du Commerce)  
Rue Emile Zola, Passage Leblanc  
B.P. 4057  
Dakar

Teléfono: +(221) 821 5725  
Telefax: +(221) 822 0932  
Correo electrónico/Internet: scheikhsaadbouh@hotmail.com  
Sitio Web:

## Singapur

Agri-Food and Veterinary Authority of Singapore  
Ms Low Xin Yi  
5 Maxwell Road #18-01  
Tower Block, MND Complex  
Singapur 069110

Teléfono: +(65) 6325 7675  
Telefax: +(65) 6220 6068  
Correo electrónico/Internet: low\_xin\_yi@ava.gov.sg  
Sitio Web:

## Sri Lanka

Dr. P.G. Mahipala  
Deputy Director General Public Health Services 1 (DDG/PHS1)  
Ministry of Healthcare & Nutrition "Suwasiripaya"  
N° 385, Rev. Baddegama Wimalawansa Thero Mawatha  
Colombo 10

Teléfono: +(94 11) 267 4682  
Telefax: +(94 11) 269 0035  
Correo electrónico/Internet: dtcs@health.gov.lk  
Sitio Web: www.health.gov.lk

## Sudáfrica

Director: International Trade  
Private Bag X791  
Pretoria 0001

Teléfono: +(27 12) 319 8451  
Telefax: +(27 12) 319 8001  
Correo electrónico/Internet: DITR@nda.agric.za  
Sitio Web: www.nda.agric.za

### **Suiza**

State Secretariat for Economic Affairs  
Non-Tariff Measures Division  
Effingerstrasse 1  
3003 Berna

Teléfono: +(41 31) 324 0760  
Telefax: +(41 31) 324 0958  
Correo electrónico/Internet: sps@seco.admin.ch  
Sitio Web: www.seco.admin.ch

### **Suriname**

Ir. Jaswant Sahtoe  
Permanent Secretary  
Ministry of Agriculture, Animal Husbandry and Fisheries

Teléfono:  
Telefax:  
Correo electrónico/Internet: dirlvv@sr.net  
Sitio Web:

### **Swazilandia**

The Principal Secretary  
Ministry of Agriculture and Cooperatives  
P.O. Box 162  
Mbabane

Teléfono: +(268) 404 2746  
Telefax: +(268) 404 6101  
Correo electrónico/Internet: thuralar@gov.sz  
Sitio Web:

### **Tailandia**

National Bureau of Agricultural Commodity and Food Standard (ACFS)  
50 Phaholyothin Road, Ladyao  
Chatuchak, Bangkok 10900

Teléfono: +(662) 561 4204  
Telefax: +(662) 561 4034/4088  
Correo electrónico/Internet: sps@acfs.go.th  
Sitio Web: www.acfs.go.th

### **Taipei Chino**

Bureau of Foreign Trade, Ministry of Economic Affairs  
1, Hu Kou Street  
Taipei, Taiwán 100

Teléfono: +(886 2) 2397 7207  
Telefax: +(886 2) 2321 6445  
Correo electrónico/Internet: wtosps@trade.gov.tw  
Sitio Web: www.trade.gov.tw

### **Tanzanía**

Ministry of Industry and Trade  
PO Box 9503  
Dar es Salaam

Teléfono: + (255 22) 218 0049/0075  
Telefax: +(255 22) 218 3138/0371  
Correo electrónico/Internet: mic@raha.com  
mic@intafrika.com  
Sitio Web: www.tanzania.gov.tz

### **Trinidad y Tabago**

Permanent Secretary  
Ministry of Trade and Industry  
1 Besson Street  
Puerto España

Teléfono: +(1 868) 623 2931  
Telefax: +(1 868) 627 8488  
Correo electrónico/Internet: permsec@tradeind.gov.tt  
Sitio Web:

### **Túnez**

Ministère du Tourisme, du Commerce et de l'Artisanat  
Direction de la Qualité et de la Protection du Consommateur  
12 rue de l'Arabie Saoudite  
1002 Túnez

Teléfono: +(21 71) 780 336  
Telefax: +(21 71) 799 729  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## **Turquía**

Ministry of Agriculture and Rural Affairs  
General Directorate of Protection and Control  
Akay Cad. N° 3 (06640)  
Bakanliklar  
Ankara

|                              |                    |
|------------------------------|--------------------|
| Teléfono:                    | +(90 312) 425 4390 |
| Telefax:                     | +(90 312) 419 8325 |
| Correo electrónico/Internet: | sps@kkgm.gov.tr    |
| Sitio Web:                   | www.kkgm.gov.tr    |

## **Ucrania**

Ministry of Economy of Ukraine  
WTO National Enquiry Point and Information Processing Centre  
Personas de contacto:  
Svitlana Zaitseva - zaitseva@mfert.gov.ua  
Nataliya Vasilchenko - vasilchenko@mfert.gov.ua  
Olexandra Onischuk - onischuk@mfert.gov.ua  
8 Lvivska square  
Kiev 04655

|                              |                              |
|------------------------------|------------------------------|
| Teléfono:                    | +(380 44) 272 1124/1147/5468 |
| Telefax:                     | +(380 44) 272 1147/1578      |
| Correo electrónico/Internet: | ep@mfert.gov.ua              |
| Sitio Web:                   | http://nepu.com.ua           |

## **Uganda**

Ministry of Tourism, Trade and Industry  
Persona de contacto: Mr. Laurean Bategana  
Farmers House  
Plot 6/8 Parliament Avenue  
P.O. Box 7103  
Kampala

|                              |  |
|------------------------------|--|
| Teléfono:                    | +(256) 4131 4268                                     |
| Telefax:                     | +(256) 4134 7286/1247                                |
| Correo electrónico/Internet: | mintrade@mtti.go.ug (general)<br>bategana@mtti.go.ug |
| Sitio Web:                   | www.mtti.go.ug                                       |

## Uruguay

Ministerio de Relaciones Exteriores  
Dirección General para Asuntos Económicos Internacionales  
Dirección de Organismos Económicos Internacionales  
Colonia 1206, 4° piso  
Montevideo

Teléfono: +(59 82) 902 0618  
Telefax: +(59 82) 901 7413  
Correo electrónico/Internet: dioe42@mrree.gub.uy  
Sitio Web:

## Venezuela, República Bolivariana de

Ministerio del Poder Popular para Agricultura y Tierras  
Instituto Nacional de Salud Agrícola Integral (INSAI)  
Presidente: Ángela Bolívar Acosta  
Avenida Francisco López con calle Pascal Navarro  
Torre Banvenez, piso 12-13-14  
Caracas

Teléfono: +(58) 212 705 3500 y 705 3415  
Telefax: +(58) 212 705 3413  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## Viet Nam

Mrs Hoang Thi Dzung - Director  
Dr. Le Thanh Hoa - Coordinator  
Viet Nam SPS Office  
Room 105A, Block A10  
Ministry of Agriculture and Rural Development  
N° 2 Ngoc Ha Street  
Hanoi

Teléfono: +(84 4) 734 4764  
Telefax: +(84 4) 734 4764  
Correo electrónico/Internet: spsvietnam@mard.gov.vn  
hoalt.htqt@mard.gov.vn  
Sitio Web: www.spsvietnam.gov.vn

## **Yemen**

Mr Abdulkafi Aleryani  
Focal Point  
SPS Unit (NNA and NEP)  
Ministry of Industry and Trade (MIT)  
P.O. Box 8278  
Sanaa

Teléfono: + (967 1) 561 114  
Telefax: + (967 1) 252 456  
Correo electrónico/Internet: [abduleryani@yahoo.com](mailto:abduleryani@yahoo.com) or  
[abduleryani@wtoyemen.org](mailto:abduleryani@wtoyemen.org)  
Sitio Web:

## **Zambia**

Permanent Secretary  
Ministry of Commerce, Trade and Industry  
Attention: Director - Foreign Trade Department  
PO Box 31968  
Lusaka

Teléfono: + (260 1) 224 115/223 273  
Telefax: + (260 1) 224 115/223 273  
Correo electrónico/Internet:  
Sitio Web:

## **Zimbabwe**

Dr. C. Mguni  
Department of Research and Extension  
Plant Protection Research Institute  
PO Box CY550  
Causeway  
Harare

Teléfono: + (263 4) 704 531/532-8  
Telefax: + (263 4) 700 339  
Correo electrónico/Internet: [plantpro@africaonline.co.zw](mailto:plantpro@africaonline.co.zw)  
Sitio Web:

---